

WALLKIT

MADE IN ITALY

SISTEMA MODULARE PER VETROCEMENTO
 MODULAR SYSTEM FOR GLASSBLOCK
 SISTEMA MODULAR PARA BLOQUE DE CRISTAL
 SISTEMA MODULAR DE COLA PARA BLOCO DE VIDRO

STRUTTURA / STRUCTURE / ESTRUCTURA > LEGNO / WOOD / MADERA

**SOLO USO INTERNO, NON UTILIZZARE ALL' ESTERNO
 FOR INDOOR USE ONLY, NOT TO BE USED OUTDOORS
 NO UTILIZAR EN EL EXTERIOR, SOLO PARA DECORACION INTERIOR
 NÃO UTILIZAR NO EXTERIOR, SÓ PARA DECORAÇÃO NO INTERIOR**

I COMPONENTI

- 1 PROFILO PERIMETRALE
- 2 CORRENTE
- 3 TRAMEZZINA
- 4 VETROMATTONI
- 5 ACL-80
- 6 APL-60

GB COMPONENTS

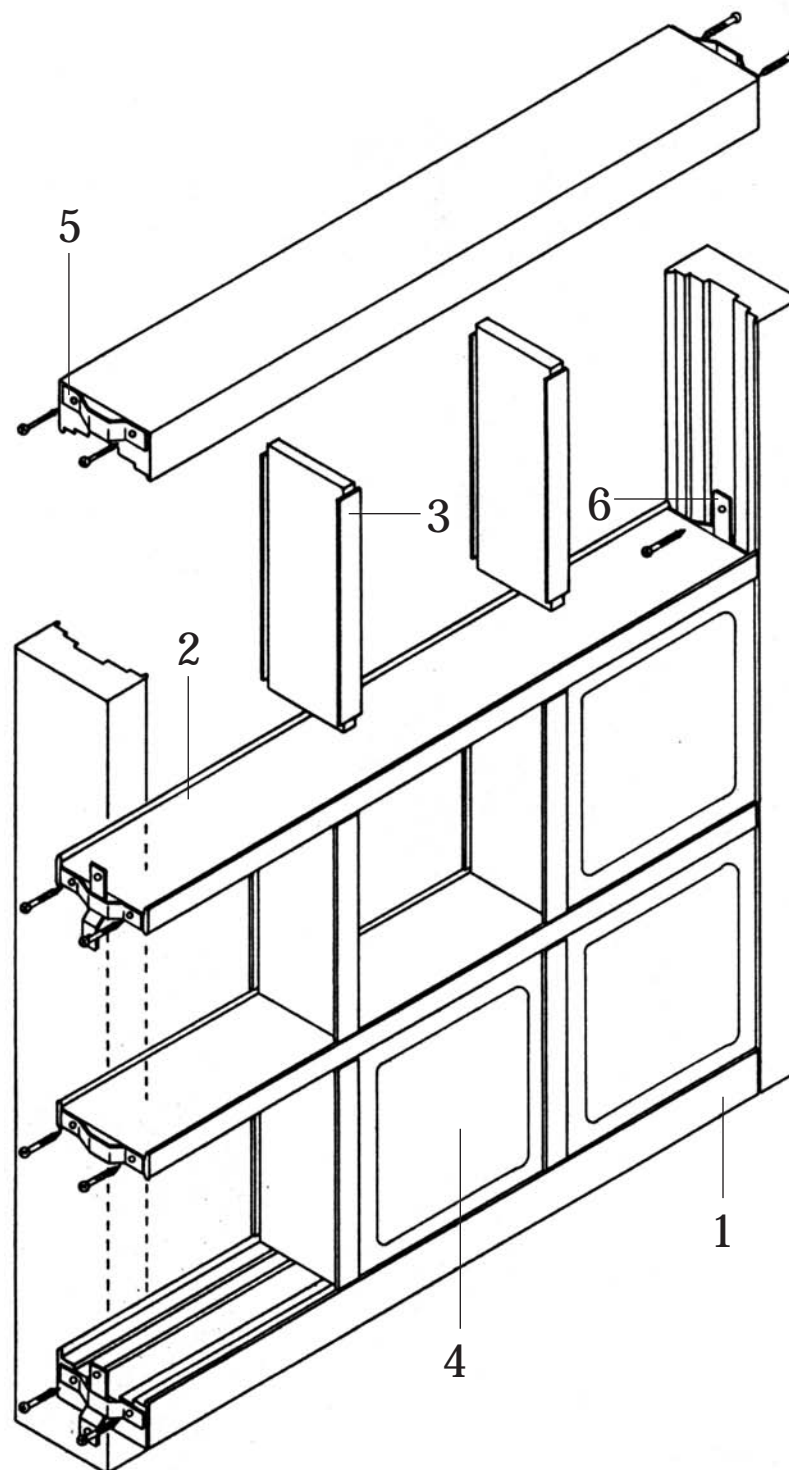
- 1 PERIMETER PROFILE
- 2 RAIL
- 3 PARTITION
- 4 GLASS BLOCK
- 5 ACL-80
- 6 APL-60

E COMPONENTES

- 1 PERFIL PERIMETRAL
- 2 PERFIL HORIZONTAL
- 3 PARTIÇÃO
- 4 BLOQUES DE CRISTAL
- 5 ENGANCHE ACL-80
- 6 ENGANCHE APL-60

P COMPOSIÇÃO

- 1 PERFIL PERIMETRAL
- 2 PERFIL HORIZONTAL
- 3 SEPARADOR
- 4 BLOCO DE VIDRO
- 5 PEÇA DE ENCAIXE ACL-80
- 6 PEÇA DE ENCAIXE APL-60



WALLKIT

MADE IN ITALY

SISTEMA MODULARE PER VETROCEMENTO
STRUTTURA IN LEGNO

C.C.I.A.A.: 603256



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

SISTEMA MODULARE, COSTRUZIONE SEMPLIFICATA,
MONTAGGIO A SECCO, CON VITI.
RISPETTARE L'ORDINE DELL'ASSEMBLAGGIO COME
DESCRITTO IN SEGUITO.



- TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI.
- NON INGERIRE.
- LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI.
- NON DISPERDERE NELL'AMBIENTE DOPO L'USO.
- UTILIZZARE TUTTI I COMPONENTI CONTENUTI ALL'INTERNO DELLA CONFEZIONE.

1 Operazioni preliminari

CON PARETE E' TAGLIATA A MISURA PASSARE AL PUNTO 2
PREMONTAGGIO 1° CORSO VETRI

Adagiare un corrente per terra e posizionare sopra il primo corso di vetri con le tramezzine.

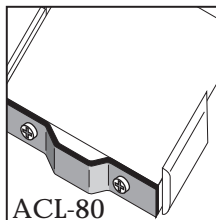
Comprimere per assemblare il tutto e prendere la lunghezza "L", escludendo le due tramezzine alle estremità.

Segare alla misura "L" i due profili perimetrali orizzontali e tutti i correnti (uguali al numero dei corsi dei vetri meno uno).

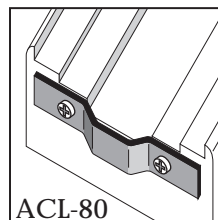
Tagliare i due profili verticali leggermente più corti dell'apertura del foro e ridurli una volta finita la parete.

2 Construzione parete

2.1 Predisporre l'apertura del foro verificando le misure nello schema dimensionale.



ACL-80

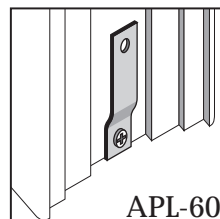


ACL-80

2.2 FISSAGGIO ACL-80

Fissare con viti gli agganci ACL-80:

- al centro delle estremità dei correnti;
- e al centro delle estremità del profilo orizzontale inferiore, a filo seconda risega.



APL-60

2.3 FISSAGGIO APL-60

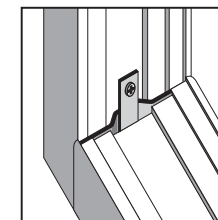
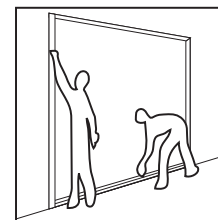
Fissare con viti gli agganci APL-60:

- al centro dei profili verticali, solo nella parte inferiore.

2.4 ALLOGGIO PROFILI NEL FORO DI INCASSO

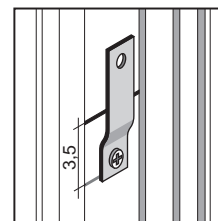
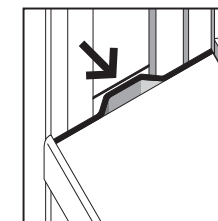
Inserire il profilo orizzontale tra i due profili verticali, incastrandolo con gli ancoraggi senza avvitare. Mettere a piombo i due profili verticali e fissarli a muro con tasselli ad espansione, lasciandoli allentati (avvitare i tasselli man mano che si costruisce la pa-

rete). Posizionare, forare e fissare a pavimento il profilo perimetrale orizzontale. Fissare con viti la parte superiore degli agganci APL-60.



2.5 MONTAGGIO CORSI

Installare la prima fila di vetromattoni interponendo le tramezzine. Adagiare sopra il corrente e ripetere le operazioni fino al completamento della parete.

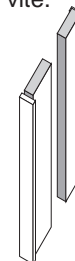


2.6 FISSAGGIO CORRENTI AI PROFILI

Posizionare due vetri all'estremità del corso dei vetri, adagiare sopra un corrente e segnare il filo superiore del corrente all'interno dei profili verticali. Posizionare l'APL-60 con la sua parte inferiore a 3,5 cm dal segno e fissarlo con una vite.

2.7 POSA ULTIMO VETRO

Segare la tramezzina in due metà in senso verticale. Introdurre la prima metà, quindi il vetro e l'altra metà.



2.8 INSERIMENTO PROFILO SUPERIORE

CON SPAZIO SUPERIORE a 12 mm >

Fissare gli ACL-80 a filo superiore delle estremità del profilo orizzontale. Inserirlo ed abbassarlo incastrandolo con i vetri e le tramezzine.

CON SPAZIO INFERIORE a 12 mm > Come sopra senza avvitare gli ACL-80.

2.9 FISSAGGIO PROFILO E SIGILLATURA

Inserire tra la parete ed il soffitto del materiale elastico e sigillare.

WALLKIT

MADE IN ITALY

MODULAR SYSTEM FOR GLASSBLOCKS
WOOD STRUCTURE

C.C.I.A.A.: 603256



INSTALLATION MANUAL

MODULAR SYSTEM EASY TO ASSEMBLE SCREW-ONLY
ASSEMBLY.
FOLLOW THE ASSEMBLY ORDER.



- KEEP AWAY FROM THE REACH OF CHILDREN.
- DO NOT SWALLOW.
- READ CAREFULLY THE INSTRUCTIONS.
- DO NOT DISPOSE IN THE ENVIRONMENT AFTER USE.
- USE ALL THE SYSTEM COMPONENTS CONTAINED IN THE PACKING.

1 Preliminary operations

WITH THE WALL CUT TO SIZE GO TO POINT 2

Lay down a rail on the floor and position the first row of glass blocks and partitions on it.

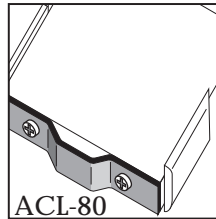
Press-fit the assembled structure and measure its length (L), excluding the two partitions at both ends.

Saw the "L" measurement the two horizontal perimeter profiles and all the rails (equal to the number of glass block rows less one).

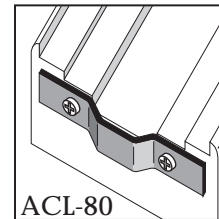
Cut the two vertical profiles slightly shorter than the wall opening and reduce them once the wall is completed.

2 Building the wall

2.1 Prepare the wall opening verifying the measurements in the dimensional scheme.



ACL-80

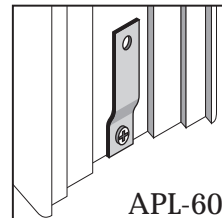


ACL-80

2.2 FIXING THE ACL-80

Fix the ACL-80 hooks with screws as shown in the pictures:

- centred at the ends of the rails
- and centred at the ends of the bottom horizontal profile, in line with the second cut.



APL-60

2.3 FIXING THE APL-60

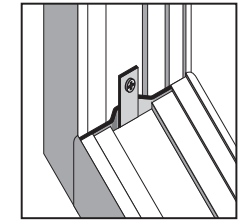
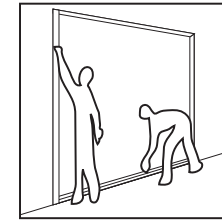
Fix the APL-60 hooks with screws as shown:

- at the centre of the vertical profiles, but only on the lower part.

2.4 POSITIONING THE PROFILES IN THE WALL OPENING

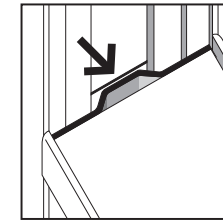
Insert the horizontal profile between the two vertical profiles, hooking them up without screwing them in place. Plumb-line the two vertical profiles and fix them to the wall with screw anchors, leaving them loose (screw them in as you proceed

building the wall). Position, drill and fix the horizontal perimeter profile to the floor. Fix the upper part of the APL-60s with a screw.



2.5 ASSEMBLY OF ROW

Install the first row of glass blocks – placing a partition between blocks. Once the first row has been completed, position a rail on top of it and repeat the operation row by row to completion of the entire wall.



2.6 FIXING THE RAILS TO THE PROFILES

Position two glass blocks at the end of the glass block row, place a rail on it and mark a line on the centre inside of the vertical profiles in correspondence with the upper edge of the rail (see picture on the left). Position the APL-60 with its lower part 3.5 cm from the marked line and secure it with a screw as shown in the picture on the right.

2.7 INSERTION OF THE LAST GLASS BLOCK

Saw the partition in two halves length wise. Insert the first half, then the glass block and then the second half.

2.8 INSERTION OF THE TOP PROFILE

WITH GAP OVER 12 mm

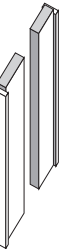
Fix the ACL-80 in line with the upper edge of the horizontal profile. Insert the profile and lower it, fixing it to the glass blocks and the partitions.

WITH GAP LESS THAN 12 mm

As above without screwing the ACL-80 hooks.

2.9 FIXING AND SEALING THE PROFILE

Insert some plastic material between the wall and the ceiling, then seal or finish with a wooden strip.



WALLKIT

MADE IN ITALY

SISTEMA MODULAR PARA BLOQUE DE CRISTAL
ESTRUCTURA EN MADERA

C.C.I.A.A.: 603256



ISTRUCCIONES DE MONTAIE

SISTEMA MODULAR EN MADERA, COSTRUCIÓN
SIMPLIFICADA, MONTAJE EN SECO, CON TORNILLOS.
RESPECTAR EL ORDEN DE MONTAJE.



- DEJAR FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.
- NO INGERIR.
- LEER ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES.
- DESPUES DEL USO NO ARROJAR EN EL AMBIENTE.
- UTILIZAR TODOS LOS COMPONENTES CONTENIDOS EN EL ENVASE.

1 Operaciones preliminares

SI LA PARED ESTÁ CORTADA A MEDIDA PASAR AL PUNTO 2

Colocar un perfil en el suelo y poner la primera fila de bloques con las particiones entre ellos.

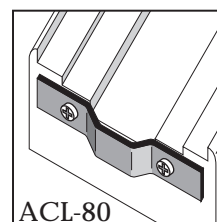
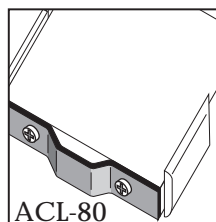
Comprimir para ensamblar todo y medir la longitud "L" del perfil, sin incluir las dos particiones en las extremidades.

Cortar a la medida "L" los dos perfiles perimetrales horizontales y todos los perfiles horizontales (= número de las filas de bloques menos uno).

Cortar los dos perfiles verticales un poco más cortos de la dimensión de la abertura.

2 Construcción de la pared

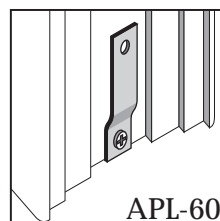
2.1 Preparar la abertura para colocar la pared, verificando las dimensiones en el esquema dimensional.



2.2 FIJACIÓN ACL-80

Fijar con tornillos los enganches ACL-80:

- al centro de las extremidades de los perfiles horizontales
- al centro de las extremidades del perfil perimetral inferior, a ras de la segunda entalladura.



2.3 FIJACIÓN APL-60

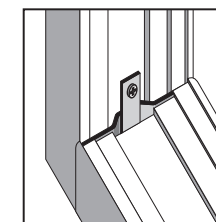
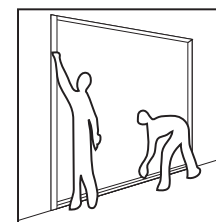
Fijar con tornillos los enganches APL-60:

- al centro de los perfiles perimetrales verticales, solo en la parte inferior.

2.4 COLOCACIÓN DE LOS PERFILES EN LA ABERTURA

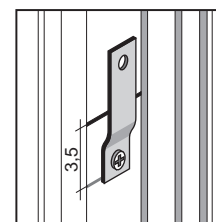
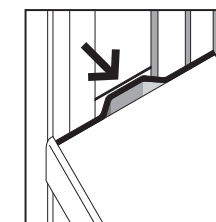
Introducir el perfil perimetral horizontal entre los dos perfiles verticales, ensamblando los enganches sin atornillarlos. Poner a plomo los dos perfiles verticales y fijarlos a los tabiques con tornillos de expansión, dejándolos aflojados

(atornillar los tornillos a medida que se contruye la pared). Colocar, agujerear y fijar al suelo el perfil perimetral horizontal. Fijar con tornillos la parte superior de los enganches APL-60.



2.5 MONTAJE DE LOS BLOQUES

Colocar la primera fila de bloques poniendo las particiones entre los bloques. Colocar el perfil horizontal encima de los bloques y repetir estas operaciones hasta completar la pared.



2.6 FIJACIÓN DE LOS PERFILES HORIZONTALES A LOS PERIMETRALES

Poner el perfil horizontal encima de la fila de bloques y marcar el punto correspondiente a la parte superior de dicho perfil al interior de los perfiles verticales. Colocar el enganche APL-60 con su parte inferior a 3,5 cm de la marca y fijarlo con un tornillo.

2.7 COLOCACIÓN ULTIMO BLOQUE

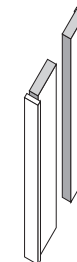
Cortar la ultima partición en sentido vertical. Colocar la primera mitad, después el bloque y al final la otra mitad.

2.8 COLOCACIÓN PERFIL PERIMETRAL SUPERIOR

CON ESPACIO SUPERIOR a 12 mm
Fijar los enganches ACL-80 al perfil horizontal. Colocar el perfil ensámblandolo con los bloques y las particiones.
CON ESPACIO INFERIOR a 12 mm
Proceder como indicado arriba sin atornillar los enganches ACL-80.

2.9 FIJACIÓN PERFIL SUPERIOR

Poner algun material elástico entre la pared y el techo y sellar.

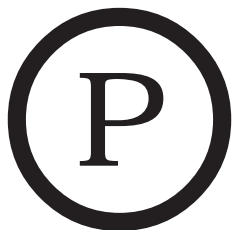


WALLKIT

MADE IN ITALY

SISTEMA MODULAR DE COLA PARA BLOCO DE VIDRO
ESTRUTURA EM MADEIRA

C.C.I.A.A.: 603256



INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

SISTEMA MODULAR EM MADEIRA, CONSTRUÇÃO
SIMPLIFICADA, MONTAGEM EM SECO COM PARAFUSOS.
RESPEITAR A SECUÊNCIA DA MONTAGEM.



- DEIXAR FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.
- NÃO INGERIR.
- VEJA ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES.
- DEPOIS DE USAR NÃO JOGAR NO AMBIENTE.
- UTILIZAR TODO O CONTEÚDO DA EMBALAGEM.

1 Operações preliminares

SI A PAREDE ESTÁ CORTADA A MEDIDA: IR AO PONTO 2

Colocar um perfil perimetral no pavimento e pôr a primeira fila de blocos de vidro com os separadores entre eles.

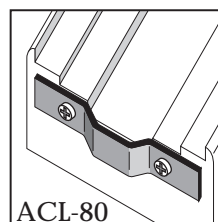
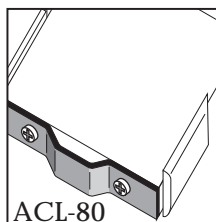
Comprimir para ajustar tudo e medir o comprimento do perfil, sem incluir os dois separadores das extremidades.

Cortar na medida "L" os dois perfis perimetrais horizontais e os perfis horizontais adicionais (= nº de filas de blocos - 1)

Cortar os dois perfis verticais um pouco mais curtos da medida da abertura.

2 Construção da parede

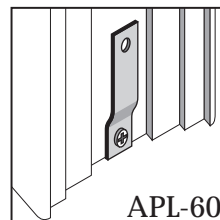
2.1 Preparar a abertura para a colocação da parede, verificando as dimensões no esquema dimensional.



2.2 FIXAÇÃO DA ACL-80.

Fixar com parafusos as peças de encaixe ACL-80:

- Ao centro das extremidades dos perfis horizontais.
- Ao centro das extremidades do perfil perimetral horizontal inferior, segundo mostra o desenho.



2.3 FIXAÇÃO DA APL-60.

Fixar com parafusos as peças de encaixe APL-60:

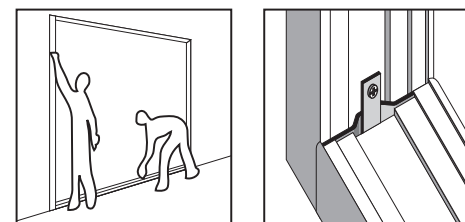
- Ao centro dos perfis perimetral vertical, só na parte inferior.

2.4 COLOCAÇÃO DOS PERFÍS NA ABERTURA

Introduzir o perfil perimetral horizontal entre os dois perfis perimetral verticais, encaixando as peças sem parafusá-las. Pôr a nível os dois perfis perimetral verticais e fixá-los com parafusos de expansão, deixando-os sem apertar muito

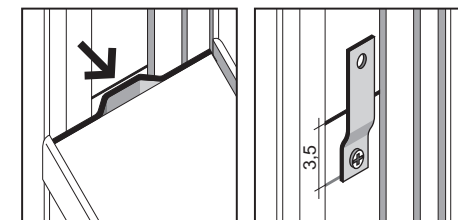
(apertar a medida que va sendo feita a parede).

Colocar e fixar ao pavimento o perfil perimetral horizontal. Fixar com parafusos a parte superior das peças APL-60.



2.5 MONTAGEM DOS BLOCOS

Colocar a primeira fila de blocos com os separadores no meio. Colocar o perfil horizontal acima dos blocos de vidro e repetir estas operações até completar a parede.



2.6 FIXAÇÃO DOS PERFÍS HORIZONTAIS AOS PERÍMETRAIS.

Pôr o perfil horizontal acima da fila de blocos e marcar o ponto correspondente à parte superior deste perfil ao interior dos perfis verticais. Colocar a peça de encaixe APL-60 com a sua parte inferior a 3,50 cm. da marcação feita e fixá-lo com um parafuso (veja desenho).

2.7 COLOCAÇÃO DO ÚLTIMO BLOCO

Cortar o último separador no sentido vertical. Colocar a primeira metade, depois o bloco de vidro e, por último, a outra metade do separador.

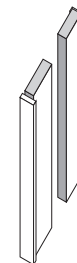
2.8 COLOCAÇÃO DO PERFIL PERIMETRAL SUPERIOR.

Com espaço superior a 12 mm. Fixar as peças ACL-80 ao perfil horizontal. Colocar o perfil encaixando com os blocos e os separadores.

Com espaço inferior a 12 mm. Proceder como foi indicado acima, mais sem fixar as peças ACL-80.

2.9 FIXAÇÃO PERFIL PERIMETRAL SUPERIOR.

Pôr algum material elástico entre a parede e o tecto e colar.



WALLKIT

MADE IN ITALY

SISTEMA MODULARE PER VETROCEMENTO
 MODULAR SYSTEM FOR GLASSBLOCK
 SISTEMA MODULAR PARA BLOQUE DE CRISTAL
 SISTEMA MODULAR DE COLA PARA BLOCO DE VIDRO

STRUTTURA / STRUCTURE / ESTRUCTURA > LEGNO / WOOD / MADERA

SOLO USO INTERNO, NON UTILIZZARE ALL' ESTERNO
 FOR INDOOR USE ONLY, NOT TO BE USED OUTDOORS
 NO UTILIZAR EN EL EXTERIOR, SOLO PARA DECORACION INTERIOR
 NÃO UTILIZAR NO EXTERIOR, SÓ PARA DECORAÇÃO NO INTERIOR

I SCHEMA DIMENSIONALE INDICATIVO

COMPRESO LA CORNICE VETROMATTONI 19X19X8 CM

Lasciare tra la parete da realizzare ed il foro almeno 1 cm (cm 0,5+0,5) di spazio lateralmente ed 1 cm di spazio sopra.
 Le misure possono variare di ± 2 mm/m.

GB APPROXIMATE DIMENSIONAL SCHEME

INCLUDING THE FRAME GLASS BLOCK 19X19X8 CM

Leave at least 1 cm gap (0.5+0.5 cm) for the sides and 1 cm gap for the top in the opening where the wall will be positioned.
 Measures may vary ± 2 mm per meter.

E ESQUEMA DIMENSIONAL

INCLUSO PERFIL PERIMETRAL BLOQUES 19X19X8 CM

Asegurarse que entre la pared y la abertura quede, por lo menos, 1 cm (cm 0,5+0,5) lateralmente y 1 cm arriba.
 Las medidas La La medidas pueden variar de ± 2 mm/m.

P ESQUEMA DIMENSIONAL INDICATIVO

INCLUSIVE PERFIL PERIMETRAL BLOCOS DE VIDRO DE VIDRO 19 X 19 X 8 (CM.)
 Verificar que entre a parede e a abertura fique, pelo menos, 1,00 cm. (0,50 cm. + 0,50 cm.) lateralmente e 1,00 cm. acima.
 As medidas podem variar em +/- 2 mm./m.

